

**Global engineering -  
Trusted solutions**



***Fernbedienungshandhebel RLX III***

***Control Handle RLX III***

***Poignée RLX III***

**Clemco**  
International GmbH

Carl-Zeiss-Straße 21  
83052 Bruckmühl  
Germany

Tel.: +49 (0) 8062 – 90080  
Mail: [info@clemco.de](mailto:info@clemco.de)  
Web: [www.clemco-international.com](http://www.clemco-international.com)

**Installation / Installation / Travaux d'assemblage**

Befestigung des Handhebels

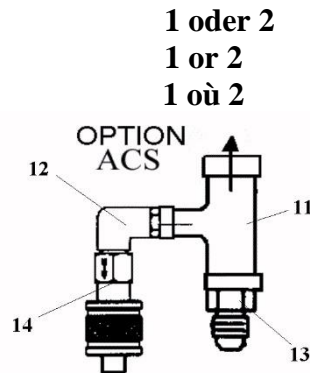
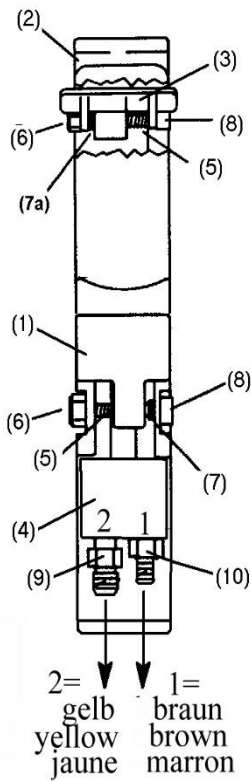
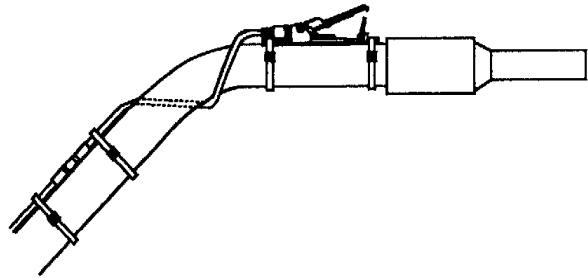
Attachment of control handle

Fixation de la poignée

**ACHTUNG!** Für den Betrieb des Handhebels ist unbedingt die Bedienungsanweisung des Strahlkessels zu verwenden.

**WARNING!** For operation of the control handle the owner's manual of the blast machine has to be used.

**IMPORTANT!** Lors de la mise en fonctionnement de la poignée, toujours se reporter préalablement à la notice d'utilisation des sableuses.



**Fernbedienungshandhebel/  
2 = für Strahlkessel Doppelfunktion  
1= für Spezialanwendungen  
Deadman Handle /  
2 =for blast machines with dual function  
1= for special applications  
Poignée "homme mort"  
2= pour télécommande à double fonction  
1= pour applications spéciale**

<b>Pos. No. No.</b>	<b>Art. Nr. Stock No. Réf.</b>	<b>Beschreibung/</b>	<b>Description</b>	<b>Désignation</b>
(-)	100707	RLX III Fernbedienungshebel	Deadman Handle RLX III	Poigné « homme mort » RLX III
(1)	100708	Hebel	Handle-lever	Levier
(2)	100709	Grundplatte	Body	Corps principal
(3)	27239D	Sicherung für RLX III	Lever lock for RLX III	Gachette de sécurité
(4)	100701	Ventilblock RLX III/	Valve block RLX III	Corps de valve
(-)	100710	V2A Stift	Pin V2A	Goupille V2A
(-)	100711	O-Ring für V2A Stift	O- ring	Joint torique
(-)	100712	Verschlußschraube	Screw M10x1	Vis M10x1
(-)	100713	Schraube Senkkopf M4x8	Screw M4x8	Vis tête fraisée M4x8
(-)	100714	Schraube Zylinder M4x4	Screw M4x4	Vis tête fraisée M4x4
(5)	100085	Feder	Spring	Ressort
(6)	05815I	Mutter 8/32"	Nut 8/32"	Ecrou d'axe de levier
(7)	05816I	Beilagscheibe RLX	Washer RLX/	Rondelle de calage
(7a)	05434	Beilagscheibe RLX	Washer RLX/	Rondelle de calage
(8)	05817I	Schraube 3/16 x 1 1/2"	Screw 3/16 x 1 1/2"	Axe fileté de levier
(9)	01962D	Reduziernippel 1/8" x 1/4"	Adaptor nipple 1/8x1/4"	Mamelon réduit 1/8"x1/4"
(10)	02139D	Doppelnippel 1/8" x 1/8"	Hexagonal nipple 1/8" x 1/8"	Mamelon double 1/8" x 1/8"
(-)	100715	RLX III Gummi – (2 Stück)	Rubber bump (2 pieces.)	Bouchon caoutchouc (2 pièces)
(-)	02195I	Nylonband	Nylon ties	Collier nylon
(-)	02010	Red.Nippel 1/8x1/8"	Adaptor nipple 1/8x1/4"	Mamelon réduit 1/8"x1/4"
(11)	02025D	T-Stück MS 1/4 Nr. 130	T-piece 1/4 » No.130	Raccord TE laiton 1/4 no 130
(12)	02027D	Winkel 1/4 Nr. 92 IA	Elbow 1/4 FF No.90	Coude no 90 1/4
(13)	02808DD	Doppelnippel 1/4 MS	Hex nipple 1/4	Mamelon de jonction 1/4"
(14)	99127D	Handschiebeventil ACS	ACS Hand switch	Coulisseau pneum. 1/4"